

V, ngày 16 tháng 7 năm 2019

QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ

- Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;
- Căn cứ vào biên bản hòa giải thành ngày 08 tháng 7 năm 2019 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 148/2019/TLST - DS ngày 03 tháng 6 năm 2019.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

- *Nguyên đơn:* **Ngân hàng thương mại cổ phần P.**

Trụ sở: Số 41 và 45 L, phường B,N, quận 1, thành phố Hồ Chí Minh.

Người đại diện hợp pháp anh **Lê Duy Q**, sinh năm: 1989 (theo văn bản ủy quyền ngày 02/01/2019).

Địa chỉ cư trú: Tầng 1 và tầng 2 Tòa nhà Hòa Bình Building số 14 – 16B đường H.B, phường A.C, quận N,K, thành phố Cần Thơ.

- *Bị đơn:* 1/ Anh **Nguyễn Thanh P** – sinh năm: 1988.

2/ Chị **Trần Thị Bích T**, sinh năm: 1989

Cùng địa chỉ cư trú: ấp H.X.T, xã H.T, huyện V, tỉnh Vĩnh Long.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau: Anh Nguyễn Thanh P và chị Trần Thị Bích T phải có nghĩa vụ trả cho Ngân hàng thương mại cổ phần P số tiền vốn và lãi là 305.376.000đ (Ba trăm lẻ năm triệu ba trăm bảy mươi sáu ngàn đồng). Đồng thời, anh Nguyễn Thanh P và chị Trần Thị Bích T còn phải tiếp tục trả tiền lãi cho Ngân hàng thương mại cổ phần P với mức lãi suất đã thỏa thuận theo

hợp đồng tín dụng số 0358/2016/HĐTD – CN ngày 20/10/2016 cho đến khi trả hết tiền nợ.

****Án phí sơ thẩm:***

+ Anh Nguyễn Thanh P và chị Trần Thị Bích T tự nguyện chịu toàn bộ án phí. Nên anh Nguyễn Thanh P và chị Trần Thị Bích T phải nộp số tiền 7.634.500đ (Bảy triệu sáu trăm ba mươi bốn ngàn năm trăm đồng).

+ Ngân hàng thương mại cổ phần P không phải nộp án phí nên hoàn trả lại cho Ngân hàng thương mại cổ phần P số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 6.989.000đ (Sáu triệu chín trăm tám mươi chín ngàn đồng) theo biên lai thu số N⁰ 0009885 ngày 03 tháng 9 năm 2019 của Chi cục thi hành án dân sự huyện V.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Vĩnh Long;
- VKSND huyện V;
- Chi cục THADS huyện V;
- Các đương sự;
- Lưu.

THẨM PHÁN

Nguyễn Thị Quế Hương